IRAQI Academic Scientific Journals
العراقية المجلات الاكاديمية العلمية
JORNAL OF LANGUAGE STUDIES
ISSN: 2663-9033 (Online) | ISSN: 2616-6224 (Print)
Journal of Language Studies
Contents available at: http://jls.tu.edu.iq

The Nouns that are Adhered to Adjunction in Arabic Language and their Connotations

Inst. Dr. Muthana Jassem Al-Jobouri *
Salahuddin General Directorate of Education - Tikrit Section
E-mail: Moth80jas19@gmail.com

Keywords:

Keywords:
-Adjunction
-Adjunct
-adherent
-apparent

Article Info

Article history:

Received: 1-3-2021
Accepted: 10-4-2021

Available online

Abstract

. There are nouns that cannot be added to other words. These are: pronouns, demonstrative nouns, relative nouns and interrogative nouns except for *ayu* (any) which can be added. Some of them can be added and can stand alone as well like *ghulam* (boy), *kitab* (book), *hisan* (horse) and so on. Others should be added to other words and this is the topic of this paper..

This paper reached at the conclusion that nouns which should be added to other words are of two types: nouns that are added to the singular and nouns that are added to the sentence. On the other hand, nouns that are added to the singular are of two types: nouns that cannot be separated from adjunction and nouns that cannot be separated verbally, not semantically which means that the genitive is explicitly intended in the mind

* **Corresponding Author**: Dr. Muthana Jassem , **E-Mail**: Moth80jas19@gmail.com
Tel: +9647709697887, **Affiliation**: Salahuddin General Directorate of Education - Iraq

الأسماء الملازمة للإضافة في العربية ودلالتها

م. د.مثنى جاسم محمد عبد الجبوري
المديرية العامة لتربية صلاح الدين

الكلمات الدالة:-

- الإضافة
- المضاف
- الملازم
- الظاهر

معلومات البحث
تاريخ البحث:

الاستلام:1_3_2021

القبول : 10_4_2021

التوفر على النت

الخلاصة: من الأسماءِ ما تمتنعُ إضافتُه، كالضمائرِ وأسماءِ الإشارةِ والأسماءِ الموصولةِ وأسماءِ الشرط وأسماءِ الاستفهام، إلاّ "أيّاً"، فهي تُضافُ.

ومنها ما هو صالحُ للإضافة والإفراد (أي عدمِ الإضافة) ، كغلامٍ وكتابٍ وحصانٍ ونحوهما.

ومنها ما هو واجبُ الإضافة فلا ينفكُّ عنها، وهو موضوع بحثنا.

ووجدنا أن ما يُلازِمُ الإضافة على نوعين نوعٍ يلازِمُ الإضافةَ إلى المفرد. ونوعٍ يُلازمُ الإضافةً إلى الجملة.

وما يُلازمُ الإضافةَ إلى المفرد نوعان نوعٌ لا يجوزُ قطعُه عن الإضافة، ونوعٌ لا يجوزُ قطعهُ عنها لفظاً لا معنًى، أي يكونُ المضافُ إليه مَنوِياً في الذِّهن.

المقدمة :

الحمد لله ربِّ العالمين ، والصلاة والسلام على سيد المرسلين وعلى آله وصحبه أجعمين .

وبعد فهذا بحث في الاسماء التي تلازم الاضافة ولا يمكن معرفة دلالتها إلاَّ من خلال ما تضاف إليه فتكون مع المضاف إليه كالشيء الواحد ، ورأيت من المناسب أن أكتب بحثًا في هذه الاسماء وكلٌّ بحسب ما تضاف إليه ،فمنها ما يضاف إلى الاسم المفرد الصريح ، ومنها ما يضاف إلى المضمرات فقط ومنها ما يضاف إلى الاسماء الظاهرة والمضمرة على حدٍّ سواء، ومنها ما يضاف إلى الجملة اسمية أو فعلية، ولابدَّ من تصنيف هذه الاسماء وبحث دلالتها ولا سيِّما أنَّ بعضًا منها يمكن معها حذف المضاف إليه والتعويض عنه بالتنوين وفي هذه الحال لابدَّ من تقدير يناسب المعنى المراد .

وجاء هذا البحث على مقدمة وتمهيد و مبحثين :

المبحث الأول الأسماء الملازمة للإضافة إلى المفرد ، وفيه مطالب.
المبحث الثاني: الأسماء الملازمة للإضافة إلى الجمل وخاتمة .

وقد أكون قد وفقت في هذا البحث بالإحاطة بالأسماء الملازمة للإضافة، وتركت الأسماء غير الملازمة إذ إنَّ في الإضافة تعريف وتخصيص للأسماء النكرة خاصة ، وهناك مجموعة من الأسماء تشترك في الخصائص نفسها ذكر العلماء اسمًا منها وأجروا البقية عليها كما الحال في الظروف الملازمة للإضافة .

وينبغي أن أتوجه بخالص شكري وامتناني للأخ الدكتور عبد العزيز صالح الشمري الذي كانت لمسات طيبة في هذا البحث ، وفي النهاية أقول لعلي وفقت في هذا البحث فما كان فيه من خير وتوفيق من الله تعالى وما كان فيه من خلل وتقصير فمن نفسي والشيطان ، واستغفر الله ، والحمد لله ربِّ العالمين .

التمهيد : التعريف بالإضافة

أولا: الإضافة لغة: هي مصدر للفعل أضاف ، قال الخليل: ((أضاف فلانٌ فلاناً أي أَلْجأَه إلى ذلك الشيء))[1].

وبين ابن فارس أن مادة (الضاد والياء والفاء) أصلٌ واحدٌ صحيح، يدلُّ على مَيل الشيء إلى الشيء، فأَضَفْتُ الشَّيءَ إلى الشَّيء: أَمَلْتهُ. وضافت الشمس تَضِيف: مالت؛ وكذلك تضيَّفَتْ، إذا مالت للغروب[2] ، إذن فهي نسبة الشيء إلى الشيء مطلقا[3]

ثانيا: الإضافة اصطلاحًا: ((نسبة بين اسمين تقيدية توجب لثانيهما الجر أبدًا))[4] فـ (بين اسمين) احتراز من الفعل والاسم، كـ(قام زيد)، والإضافة إلى الجمل مقدرة الجمل باسم، وتقييدية احتراز من (زيد قائم)، وتوجب لثانيهما الجر احتراز من (زيد الخياط قائم)، والخياط صفة، و (أبدًا) احتراز من: مررت بزيد الخياط، فإنه لكونه نعتًا لا يلزم الجر أبدًا؛ إذ لو تبع مرفوعًا رفع أو منصوبًا نصب. وجر الثاني هو بالاسم المضاف إليه هذا مذهب سيبويه.[5]

فالمضاف إليه إذن اسم مجرور باسم نائب مناب حرف الجر أو بمشاكل له لأن الأول منضم إلى الثاني ليكتسب منه التعريف أو التخصيص[6]

وعاملُ الجرِّ في المضاف إليه هو المضافُ، لا حرفُ الجرّ المقدَّرُ بينهما على الراجح[7] .

ثالثا: معاني الإضافة: تأتي الإضافة على أربعة معان: لاميّةٌ وبَيانيّةٌ وظرفيةٌ و تَشبيهيَةٌ ، فاللاميّةُ هي الأصل، على تقدير "اللام". وتُفيدُ المِلكَ أَو الاختصاصَ، نحو: هذا كتاب علي .

والبَيانيّة ما كانت على تقدير "مِن". وضابطُها أَن يكون المضاف إليه جنساً للمضاف، بحيثُ يكونُ المضافُ بعضاً من المضافِ إليه، نحو" هذا بابُ خشبٍ. ذاك سِوارُ ذَهبٍ. هذه أثوابُ صوفٍ". فجنس الباب هو الخشب ، وجنس السوار هو الذهب. وجنس الأثواب هو الصوف. والباب بعض من الخشب. والسوار بعض من الذهب. والأثواب بعض من الصوف. والخشبُ بيَّن جنس الباب. والذهب بَيَّن جنسِ السوار. والصوف بَيَّن جنس الأثواب. والظَّرفيةُ ما كانت على تقدير "في". وضابطُها أن يكون المضاف إليه ظرفاً للمضاف. وتفيدُ زمانَ المضافِ أَو مكانَهُ، نحو "سَهَرُ الليلِ مَضنٍ وقُعودُ الدارِ مُخْمِلٌ". وقد أغفل بعض النحويين التي بمعنى "في" وهي ثابتة في الكلام الفصيح بالنقل الصحيح ، كقوله تعالى:﴿ وَهُوَ أَلَدُّ ٱلْخِصَامِ ﴾ البقرة: ٢٠٤، وكقوله تعالى :﴿ لِّلَّذِينَ يُؤْلُونَ مِن نِّسَآئِهِمْ تَرَبُّصُ أَرْبَعَةِ أَشْهُرٍ ﴾ البقرة: ٢٢٦ ، وقوله تعالى:﴿ يَٰصَٰحِبَيِ ٱلسِّجْنِ ﴾ يوسف: ٣٩ ، وقوله تعالى:﴿ بَلْ مَكْرُ ٱلَّيْلِ وَٱلنَّهَارِ ﴾ سبأ: ٣٣ .

والتشبيهيّةُ ما كانت على تقدير "كاف التَّشبيهِ". وضابطُها أن يَضافَ المُشبَّهُ بهِ إلى المشبَّه، نحو "انتثرَ لُؤلؤُ الدمعِ على وَردِ الْخدودِ" ومنه قول الشاعر:

وَالرِّيحُ تَعبَثُ بِالْغُصُونِ، وقَدْ جَرَى ذَهَبُ الأَصيلِ عَلى لُجَيْنِ الْمَاءِ[8]

فهي أعم من أن تكون بمعنى حرف واحد[9]

المبحث الأول: الأسماء الملازمة للإضافة إلى المفرد

المطلب الأول: المضاف إلى الضمير

وهي : وحد و"لبَّيكَ وسَعدَيكَ وحنانيكَ ودَواليكَ" ولا تُضاف إلا إلى ضمير الخطاب، فتقول "لبَيَّكَ ولَبيّكما وَسعدَيكمُ" الخ.

أما "وَحْد" ، ويضافُ إلى كلِّ مَضمَرٍ، وَسَوَاء ضمير الْغَائِب وَغَيره وَتجب مطابقته لما قبله نَحْو: ﴿ إِذَا دُعِيَ ٱللَّهُ وَحْدَهُۥ ﴾ غافر: ١٢، فتقولُ "وحدَهُ ووحدَكَ ووحدَها ووحدَهما ووحدَكم"

و الغالب عليه النصب والإفراد، وإن اختلف الضمير الذي أضيف إليه، وسمع فيه الجر بـ (على)، قالوا: جلس على وحده، وجلسوا على وحدهم، وجلسا على وحدهما وعلى وحديهما، وقلنا ذلك وحدينا، مثنى[10]

وأما ولبّيك، بمعنى إقامة على إجابتك بعد إقامة ، وقد ذكر الخليل أن التلبية تأتي بمعان متقاربة الدلالة، أشهرها أن تكون بمعنى الإجابة[11]،وعليه تكون دلالة التثنية للتوكيد، أي: إجابة بعد إجابة[12].

وتأتي التلبية بمعنى الإقامة، فيقال: لبيت بالمكان ، أي أقمت به، فهي في حق الله تعالى بمعنى أني مقيم على طاعتك[13]، إقامة بعد إقامة توكيدا أيضا[14]،

ومن أشهر أحكامها نحويا أنها لا تضاف إلاّ إلى ضمير المخاطب، وإضافته إلى الظاهر في قوله:

دعوتُ لما نَابَنى مِسْورا فلبَّى فلبَّى يَدَي مِسْورِ[15]

شاذ، وقد سمعت إضافته إلى ضمير الغائب في قوله:

... ... لقلتُ لبَّيه لَمن يدعوني[16]))[17]

ووافقه ابن عقيل بقوله : ((وشذ إضافة لبى إلى الظاهر))[18]

وأما دواليك فبمعنى إدالة لك بعد إدالة،فقالوا دَوالَيْك أَي مُداوَلةً على الأَمر، قال سيبويه وإِن شئت حملته على أَنه وقع في هذه الحال ودالَت الأَيامُ أَي دارت والله يُداوِلها بين الناس وتَداولته الأَيدي أَخذته هذه مرَّة وهذه مرَّة ، وذكر ابن الأَعرابي دواليك و حَجازَيْك وهَذاذَيك قال وهذه حروف خِلْقَتُها على هذا لا تُغيَّر [19]

وهي مصدرٌ غيرُ متصرفٍ يلازمُ النّصبَ على المفعوليةِ المطلقة.

وأما ((سَعْدَيْكَ)) بمعنى إسْعَاداً لك بعد إِسْعَادٍ ولا تستعمل إلا بعد لَبَّيْكَ [20]. وبين المبرد أن قولنا: سعديك. معناه من قولنا: قد أسعد فلان فلاناً على أمره، وساعده عليه. فإذا قال: اللهم لبيك وسعديك، فإنما معناه: اللهم ملازمةً لأمرك، ومساعدةً لأوليائك، ومتابعةً على طاعتك. فلو كان الباب واسعاً لكان متصرفاً؛ لأنه بمنزلة الضرب من ضربت، ولكنهما مشتقان للمبالغة من الفعل كسبحان الله، ومعاذ الله؛ فلذلك ألزما طريقةً واحدة[21].
وحنانيك، بمعنى تحنّنا عليك بعد تحنّن، جاء في كتاب سيبويه: ((وذلك قولك حَنانَيْكَ كأَنه قال تحنُّنًا بعد تحنّنٍ كأَنّه يَسترحمه ليَرحمه ولكنَّهم حذفوا الفعل لأنَّه صار بدلاً منه ولا يكونُ هذا مثنًّى إلاّ فى حالِ إضافةٍ كما لم يَكن سُبْحانَ اللهِ ومَعاذَ اللهِ إلاَّ مضافاً | فَحنانَيك لا يَتَصرَّفُ كما لم يَتصرّفْ سُبحانَ الله وما أِشبه ذلك قال الشاعر وهو طَرَفة بن العبد:

أَبا مُنْذرٍ أَفْنَيْتَ فأسْتْبَقِ بَعْضَنا حَنَانَيْكَ بعضُ الشرَّ أَهْوَنُ من بَعْضِ[22]

وزعم الخليل رحمه الله أنّ معنى التثنية أنّه أراد تحنُّنا بعد تحنّنٍ كأَنّه قال كلّما كنتُ فى رحمةٍ وخيرٍ منك فلا يَنْقَطِعَنَّ وَليَكُنْ موصولا بآخرَ من رحمتك))[23].

و قيل : إن واحدَ حَنانيكَ : حَنان [24]

وفي هذه الأسماء يقول المرادي: ((وأما "لبى ودوالى وسعدى" فهي مصادر مثناة تلزم الإضافة إلى "المضمر"، فتقول: لبيك وسعديك ودواليك ونحوها: حنانيك وهذاذيك وحجازيك وحذاريك.))[25]

المطلب الثاني: المضاف إلى الاسم الظاهر:

وأشهر الأسماء الملازمة للإضافة إلى الاسم الظاهر ما ذكرها ابن هشام بقوله: ((ومنها ما هو واجبُ الإضافةِ إلى المفرد ... وما يختص بالظاهر كـ (أُولى) و(أُولاَتِ) و(ذِى) و(ذَاتِ) [26]. ومثلها الكلمات التي من ألفاظها ، نحو: ذُو وذَوَا وذَوَاتا وذَوُو وذواتِ. ومثلها : قاب و معاذ[27]. قال تعالى :﴿ نَحۡنُ أُوْلُواْ قُوَّةٖ ﴾ النمل: ٣٣ فهنا جاء "أولو" بمعنى أصحاب؛ وهو مضاف إلى اسم ظاهر، ولا يجوز إضافته إلى المضمر إطلاقا.

وقال تعالى:﴿ وَأُوْلَٰتُ ٱلۡأَحۡمَالِ ﴾ الطلاق: ٤ فنلحظ مجيء "أولات" بمعنى صاحبات؛ وهو مضاف إلى اسم ظاهر، ولا يجوز إضافته –كسابقه– إلى المضمر.

وقال تعالى:﴿ وَذَا ٱلنُّونِ إِذ ذَّهَبَ مُغَٰضِبٗا فَظَنَّ أَن لَّن نَّقۡدِرَ عَلَيۡهِ فَنَادَىٰ فِي ٱلظُّلُمَٰتِ أَن لَّآ إِلَٰهَ إِلَّآ أَنتَ سُبۡحَٰنَكَ إِنِّي كُنتُ مِنَ ٱلظَّٰلِمِينَ ٨٧ ﴾ الأنبياء: ٨٧ أي صاحب النون.

وقال تعالى:﴿ أَمَّنۡ خَلَقَ ٱلسَّمَٰوَٰتِ وَٱلۡأَرۡضَ وَأَنزَلَ لَكُم مِّنَ ٱلسَّمَآءِ مَآءٗ فَأَنۢبَتۡنَا بِهِۦ حَدَآئِقَ ذَاتَ بَهۡجَةٖ مَّا كَانَ لَكُمۡ أَن تُنۢبِتُواْ شَجَرَهَآ أَءِلَٰهٞ مَّعَ ٱللَّهِۚ بَلۡ هُمۡ قَوۡمٞ يَعۡدِلُونَ ٦٠ ﴾ النمل: ٦٠

فقوله : ذَاتَ بَهْجَةٍ قال الفراء : ((فقال: {ذاتَ} ولم يقل: ذوات وكلّ صواب. وإنما جَاز أن يقول {ذات} للحدائق وهى جمع لأنك تقول، هذه حَدَائق كما تقول: هذه حديقة))[28]

وقال تعالى :﴿ وَلِمَنۡ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِۦ جَنَّتَانِ ٤٦ فَبِأَيِّ ءَالَآءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبَانِ ٤٧ ذَوَاتَآ أَفۡنَانٖ ٤٨ ﴾ الرحمن: ٤٨ ،فهنا وقعت ذواتا نعتا للجنتين[29]. وقد أضيفت لزاما للاسم الظاهر (أفنان).

وقد أجاد الراغب بتوضيح معاني (ذو) ومشتقاتها بقوله: ((ذو على وجهين: أحدهما: يتوصل به إلى الوصف بأسماء الأجناس والأنواع، ويضاف إلى الظاهر دون المضمر، ويثنى ويجمع، ويقال في المؤنث: ذات، وفي التثنية: ذواتا، وفي الجمع: ذوات، ولا يستعمل شيء منها إلا مضافا، قال:﴿ وَلَٰكِنَّ ٱللَّهَ ذُو فَضۡلٍ ﴾ البقرة:٢٥١، وقال:﴿ ذُو مِرَّةٖ فَٱسۡتَوَىٰ ٦ ﴾ النجم:

٦، ﴿ وَذِى ٱلْقُرْبَىٰ ﴾ البقـرة: ٨٣، ﴿ وَيُؤْتِ كُلَّ ذِى فَضْلٍ فَضْلَهُۥ ﴾ هـود: ٣ ،﴿ ذَوِى ٱلْقُرْبَىٰ وَٱلْيَتَٰمَىٰ ﴾ البقرة: ١٧٧، ﴿ إِنَّهُۥ عَلِيمٌۢ بِذَاتِ ٱلصُّدُورِ ﴿٤٣﴾ ﴾ الأنفال: ٤٣ ،﴿ وَنُقَلِّبُهُمْ ذَاتَ ٱلْيَمِينِ وَذَاتَ ٱلشِّمَالِ ﴾ الكهف: ١٨ ،﴿ وَتَوَدُّونَ أَنَّ غَيْرَ ذَاتِ ٱلشَّوْكَةِ تَكُونُ لَكُمْ ﴾ الأنفال: ٧ ، وقال:﴿ ذَوَاتَآ أَفْنَانٍ ﴿٤٨﴾ ﴾ الرحمن: ٤٨ ، وقد استعار أصحاب المعاني الذات، فجعلوها عبارة عن عين الشيء، جوهرا كان أو عرضا))[30].

وقال تعالى :﴿ ثُمَّ دَنَا فَتَدَلَّىٰ ﴿٨﴾ فَكَانَ قَابَ قَوْسَيْنِ أَوْ أَدْنَىٰ ﴿٩﴾ ﴾ النجم: ٩ ذكر الطبري أن قوله(فَكَانَ قَابَ قَوْسَيْنِ أَوْ أَدْنَى) أي جبرائيل من محمد صلى الله عليه وسلم على قدر قوسين، أو أدنى من ذلك، يعني: أو أقرب منه، يقال: هو منه قاب قوسين، وقيب قوسين، وقيد قوسين، وقادَ قوسين، وقَدَى قوسين، كل ذلك بمعنى: قدر قوسين[31].

ويذكر النحويون أن هذا من حذف ثلاث متضايفات ، أي فكان مقدار مسافة قربه مثل قاب قوسين فحذفت ثلاثة من اسم كان وواحد من خبرها كذا قدره الزمخشري[32].

وقال تعالى:﴿ قَالَ مَعَاذَ ٱللَّهِ إِنَّهُۥ رَبِّىٓ أَحْسَنَ مَثْوَاىَ إِنَّهُۥ لَا يُفْلِحُ ٱلظَّٰلِمُونَ ﴿٢٣﴾ ﴾ يوسف: ٢٣ فـ(مَعَاذَ اللهِ) مصدر ميمي منصوب بفعل محذوف، أي : أعوذ بالله معاذًا، ولم يشتهر استعماله عن العربِ إلا منصوبًا مضافًا للظاهر، فلا يقع نائب فاعل، لئلا يُخْرَجَ عما استقر له في لسان العرب[33].

وقد ذكره سيبويه في باب(من المصادر يَنتصب بإضمار الفعل المتروك إظهارُه) وذلك قولك سُبْحانَ اللهِ ومَعاذَ وكأنّه حيث قال معاذَ اللهِ قال عِياذاً باللهِ[34].

والفرق بين المصدرين أن (سبحان) تضاف للظاهر والمضمر، أما (معاذ) فتختص بالإضافة إلى الظاهر.

المطلب الثالث: المضاف إلى المضمر والظاهر

إنَّ ما يُلازمُ الإضافةَ إلى المفرد نوعان نوعٌ لا يجوزُ قطعُه عن الإضافة، ونوعٌ لا يجوزُ قطعهُ عنها لفظاً لا معنًى، أي يكونُ المضافُ إليه مَنوياً في الذِّهن.

فما يلازمُ الاضافةَ إلى المفردِ، غيرَ مقطوعٍ عنها، هو "عِند وَلدَى وَلدُن وبين ووَسط (وهي ظروف) وشِبْهٌ وقابٌ وكِلاَ وكِلتا وسوَى وذُو وذاتٌ وذَوَا وذَوَاتا وذَوُو وذواتِ وأُولُو وأَولات وقُصارَى وسُبحان ومَعاذ وسائر

ووَحْد ولبَّيْك وسَعدَيكَ وحَنانَيكَ ودَواليكَ" (وهي غيرُ ظروف تقدم تفصيلها في المطلب الأول).

وأمّا ما يُلازم الإضافةَ إلى المفرد، تارةً لفظاً وتارةً معنًى، فهو "أوَّل ودون وفَوق وتحت ويمين وشِمال وأمام وقُدَّام وخَلف ووَرَاء وتِلقاء وتجاه وإزاء وحِذاء وقبل وبعد ومَع (وهي ظروف) وكلٌّ وبعضٌ وغير وجميعٌ وحَسْبٌ وأيٌّ" (وهي غيرُ ظروف).

وهذه أهم أحكام ودلالات ما يلازم الاضافة إلى المفرد ضميرا واسما ظاهرا[35]

1-كلا ، كلتا : أما "كِلا" فاسمٌ مفردٌ معناه التثنيةُ، ولا يدلّ بلفظه على جنسِ ذلك المثنَّى، فلزمت إضافتُه إلى جنسه، ليُعْلَمَ، نحوَ: "جاءني كِلَا أَخَوَيْك"، و"رأيت كلا أخوَيْك"، و"مررت بكلا أخويك"، ويكون تأكيدًا للمثنّى، نحو: "جاءني الرجلان كِلاهما"، و"رأيت الرجلَيْن كِلَيْهما"، و"مررت بالرجلَيْن كِلَيْهما"، فتلزم إضافتُها إلى ضميرِ المؤكَّد ليُعلَم أنّها تأكيدٌ له، وليست اسمًا شائعًا[36] و كلتا كأختها إلا أنها مؤنثة.

2-عند و لدن و لدى: وهي ظروفٌ، معناها القُرْبُ والحَضْرَةُ، ولذلك لزمتِ الإضافةَ للبَيان، إذ كانت مبهمةً، لأنّها لا تختصّ مكانًا معيَّنًا، لأنّ القرب والمُجاوَرَة أمرٌ إضافيٌّ، إذ الشيءُ يكون قريبًا من شخصٍ، بعيدًا من آخرَ. وهي لابتداءِ الغاية في الزمان والمكان، وذلك قولك: "من لَدُنْ صَلاة العَصْر إلى وقتِ كذا". و"من لدن الحائط إلى مكانِ كذا" فهي مشترِكةٌ في البابَيْن [37] أما "لدن"، فهي لأول غاية زمان أو مكان. وتضاف إلى المفرد بنوعيه ، وإلى الجملة، ولم يضف إلى الجمل من ظروف المكان إلا حيث ولدن. وقال ابن برهان: إلا "حيث" وحدها.[38] و(لدن) تلزم الإضافة إلى ما يفسره، سوى غدوة فله معها حالان: الإضافة والإفراد، ونصب غدوة تمييزا نادر، نحو: لدن غدوة.[39] وقد وردت في القرآن الكريم مضافة إلى الاسم الظاهر، ومن ذلك قوله تعالى :﴿ الٓرۚ كِتَٰبٌ أُحۡكِمَتۡ ءَايَٰتُهُۥ ثُمَّ فُصِّلَتۡ مِن لَّدُنۡ حَكِيمٍ خَبِيرٍ ﴾ هود: ١ ، وإلى الضمير ومن ذلك قوله تعالى: ﴿ وَيُؤۡتِ مِن لَّدُنۡهُ أَجۡرًا عَظِيمًا ﴾ النساء: ٤٠

وأما لدى، فهو بمعنى (عند)، ولا يلزمه معنى الابتداء، وعند، أعم تصرفا من لدى، لأنَّ (عند) يستعمل في الحاضر القريب، وفيما هو في حرزك وإن كان بعيدا، بخلاف لدى، فإنه لا يستعمل في البعيد[40]. ثم إننا نقول: عندي مال وإن كان غائبًا عنك ولا تقول: لدي مال إلا إذا كان حاضرًا[41].

3-الجِهاتُ الستُّ، وهي "فَوْقَ"، و"تَحْتَ"، و"أَمَامَ"، و"قُدّامَ"، و"خَلْفَ"، و"وراءَ"، وأمثالها وهي: "تِلْقاءَ"، و"تِجاهَ"، و"حِذاءَ"، و"حِذةَ". فهذه الظروفُ تلزم الإضافةَ، وإنّما لزمت الإضافةُ هذه

الأشياءَ، لأنّها أُمورٌ نِسْبيّةٌ، فإنّ "فَوْقًا" يكون بالنسْبة إلى شيءٍ فَوْقًا، و"تحتًا" بالنسبة إلى شيءٍ آخرَ، وكذلك "أَمام" وسائرُها، فلزمتها الإضافة للتعريف وتحقيقِ الجهة.

وقال أبو العبّاس المبرّدُ: إنّما لزمت هذه الظروفُ الإضافةَ لعدمِ إفادتها مفردةً، ألا ترى أنّك إذا قلت: "جلستُ خلفًا"، فالمخاطبُ يعلم أنّ كلَّ مكان لا بدّ أن يكون خلفًا لشيء، فإذا أضفتَه، عُرف، وحصل منه فائدةٌ.[42]

4-قبل، وبعد، وحسب، وأول، يقطع عن الإضافة، وينوى معنى المضاف إليه دون لفظه، فيبنى على الضم، مثل: لِلَّهِ الْأَمْرُ مِنْ قَبْلُ وَمِنْ بَعْدُ، فإن صرّحت بما يضاف إليه، أو نويت لفظ المضاف إليه أعربت، كقوله:

ومن قبل نادى كلّ مولى قرابة فما عطفت يوما عليه العواطف[43]

بالخفض كأنه قال: ومن قبل ذلك. وقد لا ينوى بقبل وبعد الإضافة فيعربان منكّرين، قرأ بعضهم: من قبل ومن بعد كقوله:

فساغ لي الشراب وكنت قبلا أكاد أغصّ بالماء الحميم[44]

وكقوله:

ونحن قتلنا الأسد أسد خفيّة فما شربوا بعدا على لذّة خمرا[45]

وحكى أبو علي إبدأ بذا من أوّل، بالضمّ بناء، والفتح إعرابا، ومنع صرف، والخفض بنية ثبوت المضاف إليه.[46]

5- غير وسوى : ما بعد "غيرٍ" لا يكون إلا مخفوضًا، لأنّها تلزم الإضافةَ لَفْرطِ إبهامها[47].

وأمّا "سِوَى"، و"سَوَاء" مقصورًا وممدودًا، فبمعنى واحدٍ. وذلك أنّك إذا قلت: "عندي رجلٌ سِوَى زيدٍ"، فمعناه: "عندي رجلٌ مكانَ زيد"، أي: يسُدّ مَسَدَّهُ، ولزم الإضافةَ، لأنّ معناه معنَى "غَيْرٍ"[48].

6-مَعَ وأمّا "مَعَ"، فهو ظرفٌ من ظروفِ الأمكِنة، ومعناه المُصاحَبةُ. والذي يدلّ على أنّه اسمٌ أنّه إذا أُفرد نُوّن، فيقال: "جاءَا مَعًا". و"أَقْبَلَا مَعًا"، وربّما أدخلوا عليه حرفَ الجرّ، قالوا: "جئتُ مِن مَعِهِ"، أي: من عِنْدِهِ.[49] وهو اسم لموضع الاجتماع ملازم للظرفية والإضافة، وقد تفرد مردودة اللام، كقوله:

حننت إلى ريّا ونفسك باعدت مزارك من ريّا وشعباكما معا[50]

7- بين أزاء ، وسط فأمّا "بَيْنَ" فهو ظرفٌ من ظروفِ الأمكنةِ بمعنَى "وَسْطَ"، ولذلك يقع خبرًا عن الجُثَّة، نحو قولك: "الدارُ بينَ زيدٍ وعمرٍو"، و"المالُ بين القوم". وهي تُوجِب الاشتراكَ من حيثُ كان معناها "وَسْطَ"، والشركةُ لا تكون من واحد، وإنّما تكون بين اثنين فصاعدًا، نحوَ: "المالُ بين الزيدَيْن"، و"الدارُ بين القوم". فإن أضفتها إلى واحد، وعطفتَ عليه بالواو جاز نحوَ "المالُ بين زيد وعمرو"، لأنّ الواو لا تُوجِب ترتيبًا، ولو أتيتَ بالفاء، فقلت: "المالُ بين زيد فعمرٍو"، لم يحسُن، لأنّ الفاء توجب الترتيبَ، وفَصْلَ الثاني من الأوّل.[51]

وأمّا "وَسْطَ"، فيكون اسمًا وظرفًا. فإذا أردتَ الظرفَ أسكنتَ السينَ، وإذا أردتَ الاسمَ، فتحتَ، فتقول: "وَسْطَ رأسِك دُهْنٌ"، إذا أخبرت أنّه استقرّ في ذلك الموضع؛ أسكنتَ السين، ونصبتَ، لأنّه ظرفٌ، وتقول: "وَسَطُ رأسِك صُلْبٌ" فتحتَ السين ورفعت، لأنّه اسمٌ غيرُ ظرف، وتقول: "حفرتُ وسْطَ الدار بئْرًا" بسكونِ السين، كأنّ البئر في بعضِ الوَسَط. وتقول: "ضربتُ وَسَطَهُ" لأنّه مفعولٌ به. [52].

وأما ازاء فبمعنى الحذاء يقال جلس إزاءه وبإزائه بحذائه ويقال هو إزاء الأمر خبير به قيم عليه وهو إزاء مال وإزاء حرب[53].

6- دون: من الاسماء الملازمة للإضافة ، وتضاف إلى الاسم الظاهر والضمير على حدٍّ سواء وقد وردت في القرآن الكريم في مائة وأربعة وثلاثين موضعًا في واحد وتسعين موضعا تضاف إلى الاسم الظاهر ومن ذلك قوله تعالى :﴿ وَٱدۡعُواْ شُهَدَآءَكُم مِّن دُونِ ٱللَّهِ إِن كُنتُمۡ صَٰدِقِينَ ﴾ البقرة: ٢٣ والباقي إلى الضمائر، ومن ذلك قوله تعالى :﴿ إِن يَدۡعُونَ مِن دُونِهِۦٓ إِلَّآ إِنَٰثٗا وَإِن يَدۡعُونَ إِلَّا شَيۡطَٰنٗا مَّرِيدٗا ﴾ النساء: ١١٧

7-أي: وهي أنواع،

أ-أيٌّ الاستفهامية : وهي اسمٌ مبهمٌ يقع على كلّ شيء ممّن يعقِل، وما لا يعقل من حَيَوان، وغيرِه، فافتقر إلى الإضافة للإيضاح، كافتقارِ الموصول إلى الصلة، وهي بعضُ ما أُضيفت إليه. فإذا قلت: "أيُّ القوم"، كانت من القوم، وإذا قلت: "أَيُّ الثِّياب" فهي من الثياب. فلُزومُها الإضافةَ لذلك[54]

ب-أيٌّ الموصولة ملازمة للإضافة معنى أي ولا تضاف إلى مفرد معرفة إلا إذا تكررت ومنه قوله:

ألا تسألون الناس أيي وأيكم غداة التقينا كان خيرا وأكرما[55]

أو قصدت الأجزاء كقولك: أي زيد أحسن أي أي أجزاء زيد أحسن ولذلك يجاب بالأجزاء فيقال عينه أو أنفه وهذا إنما يكون فيما إذا قصد بها الاستفهام وأي تكون استفهامية وشرطية وصفة وموصولة.

فأما الموصولة فذكر المصنف أنها لا تضاف إلا إلى معرفة فتقول يعجبني أيهم قائم وذكر غيره أنها تضاف أيضا إلى نكرة ولكنه قليل نحو يعجبني أي رجلين قاما[56]

ج–الشرطية : ((وأما الشرطية والاستفهامية فيضافان إلى المعرفة وإلى النكرة مطلقا أي سواء كانا مثنيين أو مجموعين أو مفردين إلا المفرد المعرفة فإنهما لا يضافان إليه إلا الاستفهامية فإنها تضاف إليه كما تقدم ذكره.

واعلم أن أيا إن كانت صفة أو حالا فهي ملازمة للإضافة لفظا ومعنى نحو مررت برجل أي رجل وبزيد أي فتى وإن كانت استفهامية أو شرطية أو موصولة فهي ملازمة للإضافة معنى لا لفظا نحو أي رجل عندك وأي عندك وأي رجل تضرب أضرب وأيا تضرب أضرب ويعجبني أيهم عندك وأي عندك ونحو أي الرجلين تضرب أضرب وأي رجلين تضرب أضرب وأي الرجال تضرب أضرب وأي رجال تضرب أضرب وأي الرجلين عندك وأي الرجال عندك وأي رجل وأي رجلين وأي رجال.))[57]

د–أيٌّ الكمالية : وهي الموصوفة، وذلك نحو (مررت برجل أي رجل) و (بشاعر أي شاعر) و (بخالد أي رجل) فيؤتى بـ (أي) للدلالة على وصف الشيء بالكمال في معنى من المعاني، والتعجب من حاله، وأي الكمالية لا تضاف إلا إلى نكرة، وتقع وصفا لنكرة وحالا من معرفة))[58]

قال سيبويه: ((ومن النعت أيضا مررت برجل، أيما رجل، فـ (أيما) نعت للرجل في كماله وبذه غيره كأنه قال: مررت برجل كامل))[59]((ويبدو أن أصلها الاستفهام))[60].

يقول الرضي : ((والذي يقوي عندي أن (أي رجل) لا يدل بالوضع على معنى في متبوعه بل هو منقول عن (اي) الاستفهامية، وذلك أن الاستفهامية موضوعة للسؤال عن التعيين، وذلك لا يكون إلا عند جهالة المسؤول عنه، فاستعيرت لوصف الشيء بالكمال، في معنى من المعاني والتعجب في حاله، والجامع بينهما أن الكامل البالغ غاية في الكمال، حيث يتعجب منه، يكون مجهول الحال، بحيث يحتاج إلى السؤال عنه))[61]

المبحث الثاني: الأسماء الملازمة لإضافة الجمل

وهي: "إذْ وحيثُ وإذا ولمّا ومذ ومُنذ"[62].

أما إذ فتُضاف إلى الجُملِ الفعليّة والاسميّة، على تأويلها بالمصدر. فالأولُ كقوله تعالى :﴿ وَٱذۡكُرُوٓاْ إِذۡ كُنتُمۡ قَلِيلٗا فَكَثَّرَكُمۡۖ ﴾ الأعراف: ٨٦ ،والثاني كقوله عزَّ وجلَّ:﴿ وَٱذۡكُرُوٓاْ إِذۡ أَنتُمۡ قَلِيلٞ ﴾ الأنفال: ٢٦ [63].

وشرط الاسمية ألا يكون خبر المبتدأ فيها فعلًا ماضيًا.

وشرط الفعلية أن يكون فعلها ماضيًا لفظًا كما مثل، ومعنى لا لفظًا نحو:﴿ وَإِذۡ يَرۡفَعُ إِبۡرَٰهِـۧمُ ٱلۡقَوَاعِدَ مِنَ ٱلۡبَيۡتِ ﴾ البقرة: ١٢٧ ، وقد اجتمع إضافتها للاسمية والفعلية بقسميها في قوله تعالى:﴿ إِذۡ أَخۡرَجَهُ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ ثَانِيَ ٱثۡنَيۡنِ إِذۡ هُمَا فِي ٱلۡغَارِ إِذۡ يَقُولُ لِصَٰحِبِهِۦ لَا تَحۡزَنۡ ﴿٤٠﴾ ﴾ التوبة: ٤٠ .

"وقد يحذف ما أضيفت" "إذ" "إليه" من الجملة بأسرها "للعلم به، فيجاء بالتنوين عوضًا منه" أي: من المضاف إليه "كقوله تعالى:﴿ وَيَوۡمَئِذٖ يَفۡرَحُ ٱلۡمُؤۡمِنُونَ ﴿٤﴾ بِنَصۡرِ ٱللَّهِۚ ﴾ الروم: ٥ أي: يوم إذ غلبت الروم يفرح المؤمنون، فحذف جملة ﴿ غُلِبَتِ ٱلرُّومُ ﴾ الروم: ٢ وعوض منها التنوين، وكسرت الذال لالتقاء الساكنين، و"إذ" باقية على بنائها على الأصح[64].

وأما حيث فتُضاف إلى الجُملِ الفعليّة والاسميّة، كقولهِ:﴿ فَأۡتُوهُنَّ مِنۡ حَيۡثُ أَمَرَكُمُ ٱللَّهُۚ ﴾ البقرة: ٢٢٢ ، وقولِكَ "اجلِسْ حيث العلمُ موجودٌ".

و (حَيْثُ) –وهو في المكانِ كـ "حِين" في الزَّمان، وقد يَرِدُ للزَّمان، والغالب كونه في محلِّ نصبٍ ظرفَ مَكان[65].

ولا تكون "حيثُ" إلا ظرفاً. ومن الخطأ استعمالُهما للتعليلِ، بمعنى "لأن"، فلا يُقالُ "أكرمتُه حيث إنه مجتهدٌ"، بل يُقالُ "لأنه مجتهدٌ"[66].

وشَذّ إضافة (حيث) إلى مفرد ، كقول الشاعر [67]:

أمَا تَرَى حَيْثُ سُهَيْلٍ طالعًا نَجْماً يُضِيءُ كالشَّهَابِ لاَمِعَا[68].

وأما إذا فلا تضاف إلا إلى جملة فعلية نحو آتيك إذا قام زيد ولا يجوز إضافتها إلى جملة اسمية فلا تقول آتيك إذا زيد قائم [69].

وأما لمّا" فتضاف إلى الجملِ الفعليةِ خاصةً، ويجبُ أن تكونَ الجملةُ المضافةُ إليها ماضيّةً، نحو "إذا جاءَ عليٌّ أكرمتُه" و "لمّا جاءَ خالدٌ أعطيته"[70].

و مُذْ ومنذُ" إن كانتا ظرفينِ؛ أُضيفتا إلى الجمل الفعليّةِ والاسميّة، نحو "ما رأَيتُكَ مُذْ سافرَ سعيدٌ. وما اجتمعنا منذُ سعيدٌ مسافرٌ". وإن كانتا حرفيْ جرٍّ، فما بعدَهما اسمٌ مجرورٌ بهما، ويختصان بالزمان، فأما قولهم ((مَا رَأَيْتُهُ مُذْ أَنَّ اللهَ خَلَقَهُ)) فتقديره : مُذْ زَمَنِ أن الله خَلَقَهُ أى مُذْ زَمَنِ خَلْقِ الله إياه [71].

قال المرادي في ذكر أحوالهما: ((الثالث: أن يليهما جملة. والكثير أن تكون فعلية، كقول الفرزدق:

ما زال مذ عقدت يداه إزاره فسما، فأدرك خمسة الأشبار[72]

وقد تكون اسمية، كقول الشاعر:

وما زلت محمولاً على ضغينة ومضطلع الأضغان، مذ أنا يافع[73]

وفي ذلك مذهبان: أحدهما أن منذ ومذ ظرفان مضافان إلى الجملة. وصرح به سيبويه. والثاني أنهما مبتدآن، ويقدر زمان مضاف إلى الجملة، يكون خبراً عنهما ولا يدخلان عنده، إلا على زمان ملفوظ به، أو مقدر.

والمختار أن مذ ومنذ إن وليهما مرفوع، أو جملة، فهما ظرفان مضافان إلى الجملة. وإن وليهما مجرور فهما حرفان))[74].

بقي أن نعلم أن ما ((كان بمنزلةِ "إذْ" أَو إذا"، في كونه اسمَ زمانٍ مُبهماً لِمَا مضَى أَو لما يأتي، فإنهُ يُضافُ إلى الجمل، نحو "جئتك زمنَ عليٌّ والٍ"، أَو "زمنَ كان عليٌّ والياً"، ومنه قوله تعالى {يومَ لا ينفعُ مالٌ ولا بَنونَ، إلا من أتى اللهَ بقلبٍ سليم}، وقوله {هذا يومُ ينفعُ الصادقينَ صِدقُهُم}))[75].

الخاتمة :

في ختام هذا البحث أقول إنَّ البحث جاء ليجمع ما تفرق في أمهات الكتب من أسماء لازمت الإضافة إذ إنَّ الإضافة أفادت التعريف أحيانًا والتخصيص أحيانًا أخرى، وكلٌّ بحسب ما يضاف إليه، ولاشكَّ أنَّ الإضافة لها ارتباط وثيق بالمعنى فلا يمكن تحديد المعنى إلا من خلال الإضافة لهذه الأسماء ، وقد تكون الأسماء ملازمة للإضافة إلى أسماء ظاهرة أو مضمرة أو إلى كلاهما

أو إلى جملة أسمية أو فعلية أو إلى كلاهما ، وعسى أن نكون قد وفقنا بهذا العمل ،والحمد لله ربِّ العالمين .

الهوامش:

([1]) كتاب العين 67/7.

([2]) ينظر: معجم مقاييس اللغة، 381/3.

([3]) ينظر: كتاب الكليات 187/1.

([4]) ارتشاف الضرب من لسان العرب 1799/4.

([5]) ينظر: المصدر السابق 1799/4.

([6]) ينظر: كتاب الكليات 187، و لسان العرب 208/9.

([7]) ينظر: جامع الدروس العربية 206/2.

([8]) البيت لابن خفاجة الاندلسي ، نفح الطيب من غصن الأندلس الرطيب، أحمد بن المقري التلمساني201/3 . نهاية الأرب في فنون الأدب ، شهاب الدين أحمد بن عبد الوهاب النويري263/1.

([9]) ينظر:شرح تسهيل الفوائد 221/3، وجامع الدروس العربية 207/3، ومعاني النحو118/3.

([10]) ينظر: ارتشاف الضرب من لسان العرب 1812/4.

([11]) ينظر: العين 341/8.

([12]) ينظر: مقاييس اللغة199/5.

([13]) ينظر: العين 341/8.

([14]) ينظر: الصحاح 42/2.

([15]) البيت بلا نسبة وهو من شواهد سيبويه في الكتاب 352/1.

([16]) البيت بلا نسبة ،شرح التسهيل 186/2

([17]) إرشاد السالك إلى حل ألفية ابن مالك،488/1.

([18]) شرح ابن عقيل على ألفية ابن مالك،53/3.

([19]) ينظر: كتاب سيبويه 350/1، ولسان العرب 11 / 252.

([20]) ينظر: أوضح المسالك 97/3.

([21]) ينظر: المقتضب 226/3.

([22]) ديوان طرفة بن العبد 52.

([23]) كتاب سيبويه 349/1.

([24]) ينظر: فقه اللغة للثعالبي 268/1، والصاحبي في فقه اللغة العربية ومسائلها وسنن العرب في كلامها، أحمد بن فارس 196/1.

([25]) توضيح المقاصد والمسالك بشرح ألفية ابن مالك، 800/2.

([26]) أوضح المسالك 3 / 93.

([27]) ينظر: جامع الدروس العربية 41/3.

([28]) معاني القرآن: 297/2.

([29]) ينظر: تفسير مقاتل: 202/4.

([30]) مفردات ألفاظ القرآن 372/1.

([31]) ينظر: تفسير الطبري 502/22.

([32]) ينظر:مغني اللبيب 815/1.

([33]) تعجيل الندى بشرح قطر الندى 1/ 156

([34]) ينظر: كتاب سيبويه 1/ 322

([35]) ينظر: جامع الدروس العربية 215/3.

([36]) ينظر: شرح المفصل، ابن يعيش ،145/2.

([37]) ينظر: شرح المفصل، ابن يعيش ،140/2.

([38]) ينظر: توضيح المقاصد والمسالك بشرح ألفية ابن مالك،المرادي ،814/2-815 .

([39]) ينظر: شرح ألفية ابن مالك المسمى «تحرير الخصاصة في تيسير الخلاصة» 395/2.

([40]) ينظر: شرح الرضي على الكافية221/3.

([41]) ينظر: حاشية الصبان 399/2.

([42])ينظر: المقتضب 341/4، وشرح المفصل 139/2-140.

([43]) البيت بلا نسبة،شرح ألفية ابن مالك المسمى «تحرير الخصاصة في تيسير الخلاصة» 397/2.

([44]) ديوان النابغة الذبياني 211.

([45]) البيت بلا نسب ،شرح الكافية الشافية 965/2.

([46]) شرح ألفية ابن مالك المسمى «تحرير الخصاصة في تيسير الخلاصة» ،398/2.

([47]) شرح المفصل،ابن يعيش،61/2.

([48]) شرح المفصل، ابن يعيش ،143/2.

([49]) شرح المفصل، ابن يعيش ،143/2.

([50]) شرح ألفية ابن مالك المسمى «تحرير الخصاصة في تيسير الخلاصة» 395/2.

([51]) ينظر: شرح المفصل، ابن يعيش ،142/2.

([52]) شرح المفصل، ابن يعيش ،143/2.

([53]) ينظر: المعجم الوسيط 16/1.

([54]) شرح المفصل، ابن يعيش ،145/2.

([55]) البيت بلا نسبة ،شرح الكافية الشافية 958/2.

([56]) شرح ابن عقيل على ألفية ابن مالك،65/3.

([57]) شرح ابن عقيل على ألفية ابن مالك،66/3.

([58]) معاني النحو، د. فاضل صالح السامرائي، 294/4.

([59]) الكتاب،سيبويه 422/1.

([60]) معاني النحو 294/4.

([61]) شرح الرضي على الكافية،291/2.

([62]) ينظر: جامع الدروس العربية 219/3.

([63]) ينظر: أوضح المسالك 104/3.

([64]) ينظر:شرح التصريح على التوضيح أو التصريح بمضمون التوضيح في النحو 699/1.

([65]) ينظر: الهداية في النحو 85.

([66]) ينظر: جامع الدروس العربية 220/3.

([67]) الرجز بلا نسبة في خزانة الأدب 7/ 3.

([68]) ينظر: شرح ابن عقيل 56/3.

([69]) ينظر:شرح ابن عقيل 57/3.

([70]) ينظر:جامع الدروس العربية 219/3.

([71]) ينظر: أوضح المسالك 16/3.

([72]) البيت للفرزدق بديوانه 267،خزانة الأدب 212/1.

([73]) البيت للكميت بن معروف ، وهو من شواهد سيبويه 45/2. شرح الشواهد الشعرية في أمات الكتب النحوية 107/2.

([74]) الجنى الداني 504.

([75]) جامع الدروس العربية 220/3

المصادر والمراجع :

1-المقاصد النحوية في شرح شواهد شروح الألفية المشهور بـ «شرح الشواهد الكبرى»، بدر الدين محمود بن أحمد بن موسى العيني (ت 855 هـ)، تحقيق: أ. د. علي محمد فاخر، أ. د. أحمد محمد توفيق السوداني، د. عبد العزيز محمد فاخر، دار السلام للطباعة والنشر والتوزيع والترجمة، القاهرة – جمهورية مصر العربية، ط1، 1431 هـ – 2010 م.

2- اللباب في علل البناء والإعراب ، أبو البقاء عبد الله بن الحسين بن عبد الله العكبري البغدادي محب الدين (ت: 616هـ) ،تحقيق: د. عبد الإله النبهان ، دار الفكر – دمشق ،ط1، 1416هـ 1995م .

3- شرح ابن الناظم على ألفية ابن مالك، بدر الدين محمد ابن الإمام جمال الدين محمد بن مالك (ت 686 هـ)،تحقيق: محمد باسل عيون السود، دار الكتب العلمية، ط1، 1420 هـ – 2000 م .

4- شرح ألفية ابن مالك المسمى «تحرير الخصاصة في تيسير الخلاصة»، زين الدين أبو حفص عمر بن مظفر بن الوردي (691 – 749 هـ)، تحقيق ودراسة: الدكتور عبد الله بن علي الشلال، مكتبة الرشد، الرياض – المملكة العربية السعودية، ط1، 1429 هـ – 2008 م.

5- أوضح المسالك إلى ألفية ابن مالك، عبد الله بن يوسف بن أحمد بن عبد الله ابن يوسف، أبو محمد، جمال الدين، ابن هشام (ت: 761هـ)،تحقيق: يوسف الشيخ محمد البقاعي، دار الفكر للطباعة والنشر والتوزيع .

6- إرشاد السالك إلى حل ألفية ابن مالك، برهان الدين إبراهيم بن محمد بن أبي بكر بن أيوب بن قيم الجوزية (ت 767 هـ) ،تحقيق: د. محمد بن عوض بن محمد السهلي ، قسم من هذا الكتاب: هو أطروحة دكتوراة للمحقق ، أضواء السلف – الرياض ،ط1، 1373 هـ – 1954م.

7- شرح ابن عقيل على ألفية ابن مالك، ابن عقيل ، عبد الله بن عبد الرحمن العقيلي الهمداني المصري (ت : 769هـ)، تحقيق : محمد محيي الدين عبد الحميد، دار التراث – القاهرة، دار مصر للطباعة ، سعيد جودة السحار وشركاه ،ط20 ، 1400 هـ - 1980 م .

8- المقاصد الشافية في شرح الخلاصة الكافية (شرح ألفية ابن مالك)، أبو إسحق إبراهيم بن موسى الشاطبي (ت 790 هـ)،تحقيق: مجموعة محققين وهم: • الجزء الأول/ د. عبد الرحمن بن سليمان العثيمين• الجزء الثاني/ د. محمد إبراهيم البنا.• الجزء الثالث/ د. عياد بن عيد الثبيتي.• الجزء الرابع/ د. محمد إبراهيم البنا/د. عبد المجيد قطامش.• الجزء الخامس/ د. عبد المجيد قطامش.• الجزء السادس/ د. عبد المجيد قطامش.• الجزء السابع/ د. محمد إبراهيم البنا/د. سليمان بن إبراهيم العايد/د. السيد تقي.• الجزء الثامن/ د. محمد إبراهيم البنا.• الجزء التاسع/د. محمد إبراهيم البنا، معهد البحوث العلمية وإحياء التراث الإسلامي بجامعة أم القرى – مكة المكرمة ،ط1، 1428 هـ - 2007 م.

9- شرح المكودي على الألفية في علمي النحو والصرف للإمام جمال الدين محمد بن عبد الله بن مالك الطائي الجياني الأندلسي المالكي (ت: 672 هـ)،أبو زيد عبد الرحمن بن علي بن صالح المكودي (ت: 807 هـ)، تحقيق: الدكتور عبد الحميد هنداوي (مدرس البلاغة والنقد الأدبي والأدب المقارن بكلية دار العلوم – جامعة القاهرة)، المكتبة العصرية، بيروت – لبنان، 1425 هـ - 2005.

10-شرح التصريح على التوضيح أو التصريح بمضمون التوضيح في النحو، خالد بن عبد الله بن أبي بكر بن محمد الجرجاويّ الأزهري، زين الدين المصري، وكان يعرف بالوقاد (ت: 905هـ)، دار الكتب العلمية –بيروت–لبنان ،ط1 ،1421هـ- 2000م.

11-شرح المفصل للزمخشري، يعيش بن علي بن يعيش ابن أبي السرايا محمد بن علي، أبو البقاء، موفق الدين الأسدي الموصلي، المعروف بابن يعيش وبابن الصانع (ت: 643هـ)

،قدم له: الدكتور إميل بديع يعقوب، دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان ،ط1، 1422 هـ – 2001 م.

12- شرح تسهيل الفوائد ،محمد بن عبد الله، ابن مالك الطائي الجياني،أبوعبدالله، جمال الدين (ت: 672هـ)،تحقيق: د. عبد الرحمن السيد، د. محمد بدوي المختون، هجر للطباعة والنشر والتوزيع والإعلان ،ط1 ،(1410هـ - 1990م).

13- ارتشاف الضرب من لسان العرب ،أبو حيان محمد بن يوسف بن علي بن يوسف بن حيان أثير الدين الأندلسي (ت: 745 هـ)،تحقيق وشرح ودراسة: رجب عثمان محمد ،مراجعة: رمضان عبد التواب ،مكتبة الخانجي بالقاهرة ،ط1، 1418 هـ - 1998 م.

14- توضيح المقاصد والمسالك بشرح ألفية ابن مالك، أبو محمد بدر الدين حسن بن قاسم بن عبد الله بن عليّ المرادي المصري المالكي (ت: 749هـ)،شرح وتحقيق : عبد الرحمن علي سليمان ، أستاذ اللغويات في جامعة الأزهر، دار الفكر العربي، ط1 ،1428هـ - 2008م .

15- همع الهوامع في شرح جمع الجوامع، عبد الرحمن بن أبي بكر، جلال الدين السيوطي (ت: 911هـ)، تحقيق: عبد الحميد هنداوي، المكتبة التوفيقية – مصر.

16- معاني النحو، د. فاضل صالح السامرائي، دار الفكر للطباعة والنشر والتوزيع – الأردن، ط1 ، 1420 هـ - 2000 م .

17- المعجم الوسيط ،المؤلف: إبراهيم مصطفى . أحمد الزيات . حامد عبد القادر . محمد النجار، دار الدعوة ،تحقيق: مجمع اللغة العربية.

18- كتاب العين، أبي عبد الرحمن الخليل بن أحمد الفراهيدي ، دار ومكتبة الهلال ، تحقيق : د.مهدي المخزومي ود.إبراهيم السامرائي.

19- كتاب الكليات . لأبى البقاء الكفومى ،معجم في المصطلحات والفروق اللغوية ، أبو البقاء أيوب بن موسى الحسيني الكفومي، تحقيق: عدنان درويش – محمد المصري ،مؤسسة الرسالة – بيروت – 1419هـ - 1998م.

20- لسان العرب، محمد بن مكرم بن منظور الأفريقي المصري، دار صادر – بيروت ،ط1.

21- معجم مقاييس اللغة، أبو الحسين أحمد بن فارس بن زكريا،تحقيق : عبد السلام محمد هارون، دار الفكر ،ط: 1399هـ - 1979م.

22- شرح الرضي على الكافية .محمد بن الحسن الاستراباذي الرضي ،تحقيق: حسن بن محمد بن إبراهيم حفظي الحفظي - يحيى بشير مصطفى ،جامعة محمد بن سعود الاسلامية،1417هـ - 1996م ،ط1.

23- الكتاب، عمرو بن عثمان بن قنبر الحارثي بالولاء، أبو بشر، الملقب سيبويه (ت: 180هـ)، تحقيق: عبد السلام محمد هارون، مكتبة الخانجي، القاهرة ،ط3، 1408 هـ - 1988 م .

24- ديوان امريء القيس،تحقيق: محمد بن الفضل ابراهيم ، دار المعارف ، ط4.

25- جامع الدروس العربية، مصطفى بن محمد سليم الغلاييني (ت: 1364هـ)، المكتبة العصرية، صيدا – بيروت، ط: الثامنة والعشرون، 1414 هـ - 1993 م.

26- اللآلي في شرح أمالي القالي ، عبد الله بن عبد العزيز بن محمد البكري، تحقيق : عبد العزيز الميمني ،دار الكتب العلمية – بيروت / لبنان ، ط1، 1417هـ - 1997م.

27- صحيح ابن حبان بترتيب ابن بلبان، محمد بن حبان بن أحمد أبو حاتم التميمي البستي، تحقيق : شعيب الأرنؤوط ،مؤسسة الرسالة – بيروت ،ط2 ، 1414 – 1993.

28-الصحاح؛ تاج اللغة وصحاح العربية، إسماعيل بن حماد الجوهري (ت393هـ)، دار العلم للملايين- بيروت، ط4- يناير 1990.

29- المقتضب، محمد بن يزيد بن عبد الأكبر الثمالى الأزدي، أبو العباس، المعروف بالمبرد (ت: 285هـ) تحقيق: محمد عبد الخالق عظيمة، عالم الكتب-بيروت

30- الصاحبي في فقه اللغة العربية ومسائلها وسنن العرب في كلامها، أحمد بن فارس بن زكرياء القزويني الرازي، أبو الحسين (ت: 395هـ)، محمد علي بيضون ،ط1، 1418هـ-1997م.

31- فقه اللغة وسر العربية، عبد الملك بن محمد بن إسماعيل أبو منصور الثعالبي (ت: 429هـ)، تحقيق: عبد الرزاق المهدي، إحياء التراث العربي ،ط1، 1422هـ - 2002م.

32- معاني القرآن، أبو زكريا يحيى بن زياد بن عبد الله بن منظور الديلمي الفراء (ت: 207هـ)، تحقيق: أحمد يوسف النجاتي / محمد علي النجار / عبد الفتاح إسماعيل الشلبي، دار المصرية للتأليف والترجمة – مصر، ط1.

33- مفردات ألفاظ القرآن ، أبو القاسم الحسين بن محمد بن المفضل المعروف بالراغب الأصفهاني ، دار القلم . دمشق.

34- مغني اللبيب عن كتب الأعاريب، عبد الله بن يوسف بن أحمد بن عبد الله ابن يوسف، أبو محمد، جمال الدين، ابن هشام (ت: 761هـ)، تحقيق: د. مازن المبارك / محمد علي حمد الله، دار الفكر – دمشق، ط6، 1985.

35- تعجيل الندى بشرح قطر الندى ،عبد الله بن صالح الفوزان، دار ابن الجوزي ،ط2، 1431هـ .

36- حاشية الصبان على شرح الأشمونى لألفية ابن مالك، أبو العرفان محمد بن علي الصبان الشافعي (ت: 1206 هـ)، دار الكتب العلمية بيروت–لبنان، ط1، 1417 هـ -1997م

37- الجنى الداني في حروف المعاني ،أبو محمد بدر الدين حسن بن قاسم بن عبد الله بن عليّ المرادي المصري المالكي (ت: 749هـ)،تحقيق: د فخر الدين قباوة –الأستاذ محمد نديم فاضل، دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان، ط1، 1413 هـ - 1992 م

38- الهداية في النحو، علي بن نايف الشحود ،المجمع العلمي الاسلامي .

39- نفح الطيب من غصن الأندلس الرطيب، أحمد بن المقري التلمساني، تحقيق : إحسان عباس، دار صادر- بيروت - لبنان ،ط:1997.

40- نهاية الأرب في فنون الأدب ، شهاب الدين أحمد بن عبد الوهاب النويري، دار الكتب العلمية - بيروت / لبنان - 1424 هـ - 2004 م، ط1.

41- ديوان طرفة بن العبد، طَرَفَة بن العَبْد بن سفيان بن سعد البكري الوائلي أبو عمرو الشاعر الجاهلي (ت: 564 م)، تحقيق: مهدي محمد ناصر الدين، دار الكتب العلمية، ط3، 1423 هـ - 2002 م

42- ديوان النابغة الذبياني،تحقيق :محمد ابو الفضل ابراهيم ، دار المعارف ،ط2.

43- شرح الكافية الشافية، جمال الدين أبو عبد الله محمد بن عبد الله بن مالك الطائي الجياني، حققه وقدم له: عبد المنعم أحمد هريدي، جامعة أم القرى مركز البحث العلمي وإحياء التراث الإسلامي كلية الشريعة والدراسات الإسلامية مكة المكرمة، ط1، 1402 هـ - 1982 م

44- خزانة الأدب ولب لباب لسان العرب، عبد القادر بن عمر البغدادي (ت: 1093هـ) تحقيق وشرح: عبد السلام محمد هارون، مكتبة الخانجي، القاهرة، ط4، 1418 هـ - 1997م.

45-ديوان الفرزدق ، شرح علي عافور ، دار الكتب العلمية ، بيروت- لبنان ،ط1، 1407هـ - 1987م .

46- شرح الشواهد الشعرية في أمات الكتب النحوية «لأربعة آلاف شاهد شعري»، محمد بن محمد حسن شُرَّاب، مؤسسة الرسالة، بيروت - لبنان، ط1، 1427 هـ- 2007 م.

References

-.Al-'Aini, Badruddin Mahmoud bin Ahmed bin Mousa (d. 855 AH), *Al-Makasid Al-Nahawiya in Sharih Shawahid Shorowh Al- Alffyiat* known as *Sharih Al-Shawahid Al-Kubra*. Eds. Dr. Ali Muhammad Fakhir, Dr. Ahmed Muhammad

Tawfeeq Al-Sudani & Dr. Abdualaziz Muhaamd Fakhir. Cairo: Dar as-Salam 2010.

-Al-A'kbari, Abul-Baqa' Abdulla bin Al-Hussein bin Abdulla Al-Baghdadi Muhibuddin (d. 616 AH). *Al-Lubbab Fi A'lal Al-Bina'a wa Al-E'rab*. Ed. Dr. Abdualilah Al-Nabhan. Damascus: Dar ul-Fikir, 1995.

-Al-Andulisi, Abo Hayyan (d. 745 AD). *Ertishaf Adh-Dharab min Lisan il-Arab*. Eds. Rajab Othman Mohammad & Ramadhan Abdualtawab. Cairo: Maktabat ul-Khanaji 1998.

-Al-Asterbathi, Muhammad bin Al-Hassan Al-Rudhi. *Sharh ur-Rudhi alal Kafiyah*. Eds. Hassan bin Muhammad bin Ibraheem Hifdhi Al-Hifdhi & Yahya Basheer Mustafa. Riyadh: Jami'at Mohammad bin So'ud al-Islamiya, 1996 .

-Al-Azhari, Khalid bin Abdullah bin Abi Bakir bin Muhammad Al-Jirjawi Zainuddin Al-Masri known as Al-Wakad (died in 905 A.H). *Sharih Al-Tasreeh Alaa Al-Tawdeeh Aw Al-Tasreeh Bi Madhmoon Al-Tawdeeh Fin Nahwi*. Beirut: Dar ul-Kutub il-'ilmyia, 2000.

-Al-Baghdadi, Abdul-Qadir bin Omar (d. 1093). *Khizanat ul-Adab wa Lubbu Lubabi Lisan il-Arab*. Ed. Abdus-Salam Mohammad Harun. Cairo: Maktabat ul-Khaniji 1997.

-Al-Basti, Muhammad bin Haban bin Ahmed Abo Hatim Al-Tammimi. *Saheeh Ibni Habban bi Tarteeb Ibni Bilban*. Ed. Shoeib Arnaot. Beirut: Mo'assasat ur-Risalah 1993.

-Al-Farahidi, Abu Abdua-Rrahman Al-Khaleel bin Ahmed. *Kitab ul-Ain.* Eds. Dr. Mahdi Al-Makhzomi & Dr. Ibraheem Al-Samarae. Al-Hilal bookshop.

-Al-Farazdak. *Diwan ul-Farazdak.* Ed. Ali Afoor. Beirut: Dar ul-Kutub il-Ilmyiah, 1987.

-Al-Farra', Abu Zakaryia Yahya bin Zeyad bin Abdullah bin Mandhur Ad-Deilami (d. 207 AH). *Ma'ani al-Quran*. Eds. Ahmed Yousif An-Najati, Muhammad Ali An-Najar & Abdul-Fattah Ismael Ash-Shalabi. Cairo: ad-Dar ul-Masryiah lit-Ta'leef wat-Tarjama, n.d.

-Al-Fawzan, Abdullah bin Salih. *Ta'ajeel un-Nada Bisharhi Qatir in-Nada*. Riyadh: Dar Ibin ul-Jawzi, 1431 A.H.

-Al-Ghalayeeni, Mustafa bin Muhammad Saleem (d. 1364 A.D). *Jami' ud-Durus il-Arabyia*. Seida –Beirut: Al-Maktabat ul-Asryia, 1993.

-Al-Jawhiri, Ismael bin Hamad (d. 393 AH). *As-Sihah, Taj Al-Lughati wa Sihah ul-Arabyia* Fourth Editionm,. Beirut: Dar ul-'Ilam lil Malayeen, 1990.

-Al-Jeani, Muhammad bin Abdullah Ibinu Malik Al-Tae'e Abo Abdullah Jamaluddin (d. 672 AH). *Sharhu Tasheel il-Fowa'id*. Eds. Dr. Abdur-Rahman As-Sayid & Dr. Muhammad Badawi Al-Makhtun. Matba'at Hajur 1990.

----------.*Sharih ul-Kafyat Ash-Shafyah.* Ed. Abdualmuna'em Ahmed Haridi. Mecca: Kulliyat ud-Dirasat il-Islamiya, 1982.

-Al-Kofomi, Abul-Baqa' Ayub bin Mousa Al-Husseini. *Kitab Al-Kullyiat*. Eds. Adnan Darwish & Muhammad Al-Masri. Beirut: Mo'assasat ur-Risala 1998.

-Al-Maliki, Al-Imam Jamaluddin Muhammad bin Abdullah bin Malik Al-Ta'ee Al-Jeani Al-Andalusi (d. 672 AH) & Abu Zeid Abdualrahman bin Ali bin Salih Al-Maqwadi (d. 807 A.H). *Sharh ul-Maqwadi ala Al-Alfiyati fi 'Ilmi in-Nahw was-Sarf*. Ed. Dr. Abdul-Hameed Hindawi. Beirut: Al-Maktabat ul-Asryiah, 2005.

-Al-Maliki, Abu Mohammad Badruddin Hassan bin Qassim bin Abdullah bin Ali Al-Muradi Al-Masri (d. 749 AH). *Al-Jana Al-Dani Fi Horoof Al-Ma'ani*. Eds.

Dr. Fakhir Al-Deen Qabaua, Muhammad& Prof. Muhamad Nadeen Fadhil. Beirut: Dar ul-Kutub il-Ilmyiah, 1992.

---------.*Tawdheeh ul-Maqasidi wal-Masalik Bisharhi Alfiyati Ibini Malik.* Ed. Abdur-Rahman Ali Suleiman. Beirut: Dar Al-Fikir Al-Arabi, 2008.

-Al-Memani, Abdulla bin Abdualziz bin Muhammad al-Bakri verified by Abdualaziz. *Al-la'ali Fi Sharhi Amali Al-Qali*. Beirut: Dar Al-Kutub il-Ilmyiah, , 1997.

-Al-Mubrad, Muhammad bin Yazeed bin Abid Al-Akbar Al-Thamali Al-Azdi Abu Al-Abbas (d. 285 AH). *Al-Muktadhab.* Ed. Muhammad Abdulkhaliq Odhaima. Beirut: 'Aalam ul-Kutob, n.d.

-Al-Mufadhil, Abul-Qassim Al-Hussein bin Muhammad *Mufradatu Alfadh il-Qur'an*. known as Al-Raghib Al-Asifahani. Damascus: Dar Al-Qalam, n.d.

-Al-Shahood**.** Ali bin Nayef. *Al-Hidaya fin-Naho* Al-Majama' ul-'Almi ul-Islami, n.d.

-Al-Shatibi, Abu Ishaq Ibrahim bin Mousa (died in 790 AH). *Al-Makasid Al-Shafia Fi Sharh il-Khulasat il-Kafia (Sharihu Alfiyati Ibni Malik*. Mecca: Jami'at Umm-ul-Qura, 2007.

-Al-Wardi, Zeinuddin Abu Hafs Omar bin Mudhaffar bin (d.749 AH). *Sharhu AlFiyati Ibni Malik (Tahreer ul-Khasasah fi Teyseer il-Khulasah)*. Ed. Dr. Abdullah bin Ali Ash-Shalal. Riyadh: Maktabat ur-Rashid, 2008.

-An-Nabighat uth-Thibyani. ***Diwan Al-Nabighah Al-Thibyani.*** Ed. Muhammad Abul-Fadhl Ibrahim. Cairo: Dar ul-Ma'arif.

-An-Niweiri, Shihabuddin Ahmed bin Abdualwahab. *Nihayat Al-Arab Fi Fouon il-Adab*. Beirut: Dar ul-Kutub il-'Ilmyia, 2004.

-.Ar-Razi, Ahmed bin Faris bin Zakaryia Al-Quzwini Abu l-Husain (d. 395 AH). *As-Sahibi Fi Fiqh il-Lughat il-Arabyiati wa Masa'iluha wa Sunan il-Arab fi Kalamiha*. Ed. Muhammad Ali Baydhun. 1997.

--As-Sabban, Abul-'Irfan Mohammad bin Ali ash-Shafi'i (d. 1206 AH). *Hashyaat as-Sabban Ala Sharh il-Ashmoni li Alfiyyati ibni Malik.* Bierut: Dar ul-Kutub il-'Ilmyia, 1997.

- As-Samar'i, Dr. Fadhil Salih. *Ma'ani in-Nah*wi, Amman: Dar ul-Fikr 2000.

-As-Sayuti Abdualrahman bin Abi Bakir Jalal Al-Deen (d. 911 AH). *Hama' ul-Hawami, fi Sharhi Jama' il-Jawami'.* Ed. Abdualhameed Hindawi. Cairo: Al-Maktabat ut-Tawfiqyia, n.d..

-Ath-Tha'alibi, Abdul-Malik bin Muhammad Abo Mansour (d. 429 AH). *Fiqh Al-Lughaa Wa Sir Al-Arabyia*. Ed. Abdur-Razaq Al-Mahdi. Beirut: Dar Ihya' At-Turath il-Arabi, 2002

-At-Talmasani, Ahmed bin Al-Muqri. *Nafih ut-Teeb min Ghuin Ai-Andalus ir-Rateeb*. Ed. Ihsan Abbas. Beirut: Dar Sadir, 1997.

-Ibnu Aqeel, Abdullah bin Abdualrahman Al-Akeeli Al-Hamadani Al-Masri (d. 769 AH). *Sharhu Ibni Aqeel ala Alfiyat Ibni Malik.* Ed. Mohammad Muhyiddin Abdul-Hameed. Cairo: Dar ut-Turath, 1980.

-Ibnu Husham, Abdullah bin Yousif bin Ahmed bin Abdullah Ibin Yousif, Abu Muhammad, Jamal Al-Deen (d. 761 AH). *Awdhah ul-Masalik ila Alfyiati ibni Malik.* Ed. Yousif Al-Sheikh Muhammad Al-Buqa'i. Damascus: Dar ul-Fiki, n.d.

----------.*Mughni il-Labeeb an Kutob il-A'areeb*. Eds. Dr. Mazin Al-Mubarak & Muhammad Ali Hamadullah. Damascus: Dar Al-Fikir, 1985.

-Ibnu Malik Badruddin Muhammad ibnul Imam Jamaluddin Muhammad (d. 686 AH). *Sharhu Ibinil-Nadhim ala Alfiyati Ibni Malik.* Ed. Muhammad Basil 'Oyun Ussud. Beirut: Dar ul-Kutub il-'Ilmyia, 2000.

-Ibnu Mandhur, Mohammad bin Makram Al-Afriqi Al-Misri *Lisan Al-Arab*. Beirut: Dar Sadir, n.d.

-Ibnu Qayim al-Jawzyah (d.767 AH). *Irshad us-Salik ila Hal Alfiyati ibni Malik*. Ed. Dr.Muhammad bin Awadh bin Muhammad Al-Sihli. Riyadh, 1954.

-Ibun Ya'ish, Ya'ish bin Ali bin Ya'ish ibin Abis-Sarayia Mohammad bin Alul-Baqaa Mowafaquddin Al-Asadi Al-Mousali known as & Ibnu-Sana' (d .643 AH) . *Sharh ul-Mufasal liz-Zamakhshari*.Ed. Dr. Emil Badi' Ya'qub. Beirut: Dar Al-Kutub il-'Ilmyia, 2001.

-Ibnu Zakaryia, Abul-Hussein Ahmed bin Faris. *Mo'jam Maqayees* ul-Lugha. Ed. Mohammad Abdus-Salam Harun. Damascus: Dar Al-Fikir. 1979.

-Imro' ul-Qais *Diwan Imro' ul-Qais*. Ed. Muhammad Abul-Fdhl Ibrahim. Cairo: Dar ul-Ma'arif.

-Mustafa Ibraheem, Ahmed Al-Zeiyat, Hamid Abdualqadir & Muhammad Al-Najar. *Al-Mu'jam ul-Waseet* Dar Alda'awa, n.d.

-Sayboyaih, Amro bin Othman bin Qanbar Al-Harithi Abu Bishr (d. 180 AH). *Al-Kitab*. Ed. Muhammad Haroun. Cairo: Maktabat ul-Khaniji, 1988.

-Shurrab, Muhammad bin Muhammad Hassan. *Sharih ul-Shawahid ish-Shi'riyia ii 'Ommahat il-Kutub in-Nahwiya (Li Arba'at 'Alaaf Shahid Shi'ri)*. Beirut: Mo'assasat ur-Risalah 2007.

-Tarafatu Ibnul Abd (d. 564 AH). *Diwan Turfa Ibn Al-Abid*. Ed. Mahdi Muhammad Nasir Al-Deen. Beirut: Dar ul-Kutub il-Ilmyia, 2002.